

Director y Administrador

LUDOVICO FURLAN

*

calle Coronel Ramón Lista 5158
Sue. 17
U. T. 50-5502

Naročnina:

Ene leto \$ 5.—; ½ leta \$ 3.—
Posamezna štev. \$ 0.15

PRAVICA

JUSTICIA

PERIODICO YUGOSLAVO - ESLOVENO

No. — Štev. 12-13

Buenos Aires, 25 de Marzo de 1946

TARIFA REDUCIDA

Correo Argentino Central B

Concesión No. 3954

Registro de la Propiedad

Intelectual N° 196.979

AÑO — LETO I.

Mr. CHURCHILL

Con la fabricación de los inventos revelados en su discurso pronunciado días pasado en Fulton, Mr. Churchill ha logrado manufacturar un peligro en y para el mundo, el peligro de la "expansión soviética" hacia lo cual esperaba desviar la atención de todo el mundo, no logrando, muy a pesar del mismo Mr. Churchill, otra cosa a no ser evidenciar y exponer ante los ojos de todos los pueblos aquellos lo que justamente ha querido ocultar, o sea, la política abiertamente imperialista de los así llamados señores de la City.

No es difícil dar pruebas concretas de esa afirmación porque ello lo muestra claramente, entre otros, el caso de Grecia, donde Mr. Churchill, juntamente con esos señores de la City, pretender llevar a cabo elecciones, con las que el pueblo de Grecia debe decidir sobre su suerte, en las actuales condiciones que imperan en ese país, Grecia, que son de un franco terror sustentado por un ejército de ocupación británico que favorece ampliamente las intenciones fascistas de las bandas armadas de nazis que aún continúan asolando ese país.

La realidad de sus declaraciones, es que, seguramente Mr. Churchill, después de haber fracasado políticamente en el escenario del Commonwealth optó por probar su suerte entre los políticos yanquis que le son parecidos, quiso influir en sus círculos, y en parte lo ha logrado, pero donde no ha logrado influir es en los pueblos y la reacción de los mismos, con ese motivo, fué uno de sus reveses acaso de mayor magnitud de los que se han registrado en su vida. Su canto, son aquellas viejas canciones que entonara después de 1918 y de la Revolución Rusa, marchando a la vanguardia, cual abanderado y campeón de la intervención armada imperialista, intervención esta que ha rematado en un desastre al estrellarse contra la voluntad y el valor de un pueblo, la clarividencia, genio y heroísmo de sus jefes. Sus propósitos de hoy y en día, están llamados y dirigidos hacia el mismo fracaso como aquellos que, después de estrellarse fueron sumidos en la obscuridad y ahogados por la historia; y sin embargo, Mr. Churchill insiste en marchar retrospectivamente, pero, con esos, el tiempo y la humanidad son inexorables y continúan marchando hacia adelante, Mr. Churchill demuestra no verlo, acaso prudente sea exclamarle: "no insista, deténgase Mr. Churchill, es inútil... NO SE PUEDE DETENER LA MARCHA DE LA HISTORIA!"

Será que pretendiendo que el mundo sea dominado solamente por países de habla inglesa Mr. Churchill pretende resucitar sobre el mundo una nueva Alemania? — posiblemente, y para ello confundió la música de "God Save the King", con las letras de "Deutschland Über Alles", pero, por menos músicos que sean los que le escuchan, fácilmente se dan cuenta que desentonan.

A pesar de todo, debemos reconocer que Mr. Churchill, con su "famoso" discurso de Fulton se ha propuesto montar la máquina de guerra norteamericana hacia la dominación del mundo aparte de agravar la ruptura de coalición de las tres grandes potencias y de hacer zorzar el éxito de la Conferencia de Paz y de la misma O. N. U. Su plan, netamente imperialista, de realizar la alianza militar, oculta varias intenciones y maniobras perjudiciales para todos los pueblos y en beneficio únicamente de los grandes trusts e imperialistas, grandes capitalistas, con lo cual lograrían salvar la crisis hacia la cual se precipita vestigiosamente su sistema en descomposición. Con todo ello, en primer término, compromete la paz, la libertad y la seguridad de todos los pueblos por cuanto el sistema de Hitler, en ese caso, tendría la posibilidad de resucitar y transformarse en un nuevo sistema: "el sistema de Churchill".

Además parece que Polonia le interesa mucho a Churchill quien trata de sembrar, como lo ha hecho siempre, semillas de discordia entre ésta y la Unión Soviética, pero la labor no le favorece, porque, parece, ignora que en Polonia ya no existen o no prevalecen los elementos del conflicto y de la contradicción, gracias a los cuales, Mr. Churchill y los señores de la City habían logrado hacer de ese país y mantener durante más de dos décadas un "cordón sanitario" ante la Unión Soviética y, como hoy en día ésto parece irrealizable, quizás se esfuerza por reemplazarlo con su proyectada "alianza militar". Todo esto y mucho más lo hace Churchill, el que juró amistad a la Unión Soviética, el que manifestó admiración y simpatía por el pueblo soviético y el que durante la guerra aparentó ser su amigo. La suerte para el mundo consiste en que detrás de Churchill no esté el pueblo británico.

Empero, no nos debe asombrar ni extrañar que sea el principal intervencionista de 1918 que quiso aplastar a la Revolución Socialista de Octubre, el que hoy persiste en su propósito de provocar, de aislar, de cerrar y de hundir a la U. R. S. S.

Pero los pueblos no olvidan que la Unión Soviética es la patria de los trabajadores donde ha terminado para siempre la explotación del hombre por el hombre y saben que son justamente éstas cosas las que indignan, molestan y hacen temblar a todos los imperialistas y explotadores antisoviéticos.

"I. I. V."

Ali je Jugoslovanska Okupacija Trsta Upravičena?

Slovenci ne bodo nikoli priznali, da slovensko Primorje z Trstom vred ne pripada Sloveniji, pa naj njihovi nasprotniki prihajajo na dan se s takimi argumenti. Najnovješi argument je, da Trst se nikoli ni pripadal niti Italiji niti Jugoslaviji, vsled česar bi moral biti "mednarodno mesto".

Angleški diplomati so že leta 1915 tajno obljubili najvažnejši del "avstrijskega Primorja" Italiji za nagrado, ako se pridruži zapadnim velesilam v vojni proti Avstriji in Nemčiji. Italijani so okupirali vse to ozemlje po razsuлу avstrijskega cesarstva in niso čakali mirovne konference. Znani italijanski šovinist D'Annunzio je leta 1919 ugrabil tudi Reko, dasravno ji je mirovna konferenca odločila status samostojnosti. To se je zgodilo kljub dejству, da je bilo prebivalstvo 5 proti 1 za priklopitev k Jugoslaviji.

Jugoslavija, oziroma kraljevina Srbov, Hrvatov in Slovencev, se je porodila šele leta 1918. Kot nova država resnično ni imela "zgodovinske pravice" do Trsta in Primorja, toda ravnotako Italija ni imela nobene "zgodovinske" pravice do tega ozemlja, kajti Italija je postala enotna država šele leta 1866 in kot taka ni nikoli lastovala te zemlje pred letom 1918. Beneška Slovenija, Trst in vse ostalo Primorje je preje pripadol Avstriji nad 500 let.

Tudi danes Jugoslavija ne zahteva tega teritorija radi "zgodovine". Zahteva ga radi narodnosti prebivalstva, ki je v veliki večini jugoslovansko, in radi etnografskega značaja in ozadja tega ozemlja, ki je gospodarsko in etnično neoločljivo od Slovenije in Jugoslavije.

Jugoslavija danes zahteva pod svoje okrilje vse te pokrajine tudi na podlagi demokracije, kajti Primorci in tudi demokratične italijanske mase v Trstu, Gorici in drugih večjih mestih, so v štirih letih osvobodilne borbe ramo ob rami z jugoslovanskimi borci jasno dokazali vsemu svetu, da ne marajo spadati več pod Italijo. Petindvajset italijanske "prosperitete", zaničevanja, poitaljančevanja, kriminalnega zatiranja in ricinovega olja jih je prepričalo, da je njihova edina rešitev v združenju z Jugoslavijo.

Poleg teh upravičenih zahtev ima Jugoslavija še eno zahtevo po Trstu in jugoslovanskem Primoriu: kažen, katero mora Italija plačati za vse zločine, ki jih je izvršila nad svobodoljubnim narodom — ne samo na Primorskem pred to vojno, temveč tudi v napadenih delih Slovenije in Jugoslavije pred svojo kapitulacijo.

V govoru, ki ga je maršal Jugoslavije Tito držal v Zagrebu dne

20. V. p. l., je jasno povedano, zakaj smatra Jugoslavija za pravično in zakonito, da okupira vse primorske pokrajine in jih upravlja, dokler zadevno vprašanje in temeljito rešeno na mirovni konferenci. Naslednji izčrpki govora so značilni:

"Širijo se razne govorice o prepisu, ki baje obstaja med nami in našimi zavezniki. Vse te govorice so brez prave podlage. Med to vojno smo Jugoslovani izmed vseh podjavljenih narodov postali najbolj bojeviti in najbolj močni člani zavezniškega tabora v borbi proti skupnemu sovražniku vseh zedinjenih narodov.

V tej borbi smo žrtvovali nad 300,000 mladih življenj. Borili smo se, da osvobodimo našo domovino in zgradimo v njej boljšo in srečnejšo domačijo, toda borili smo se tudi za one naše brate, ki so služili kot sužnji tujcev nad dvajset let. Gre za vprašanje, da se pravično odloči na mirovni konferenci končno prikličenje v Jugoslavijo teh pokrajin, za katere smo se borili.

Z osvoboditvijo tega ozemlja — ali z okupiranjem, kot se izražajo drugi — nismo izvršili nikaki "fait accompli". S silo našega orožja smo se priborili do Soče in preko nje v Furlanijo — na isti način kot so zavezniški spravili sovražnika v Afriki s silo svojega orožja in dosegli bregove Soče. Mi se s silo nismo polastili ničesar, ker smo pregnali sovražnika do doseženega kraja. Radi tega bi bilo nepravilno in nepravično obtožiti nas, da smo izvedli "fait accompli" ter da smo z oboroženo silo se polastili nečesar, kar nam na podlagi mednarodne postave ne pripada.

Nismo šli v Istro, Trst in do Soče, da se polastimo ta ozemlja, temveč šli smo tja, da uničimo in pomagamo uničiti največjo sovražnico civilizacije — fašistično Nemčijo.

Velika krivica bi bila storjena našemu narodu, če bi nas nekdo obtožil tega dejanja in zahteval, da se umaknemo brez ozira na dejstvo, da smo samo v zadnjih desetih dneh borbe radi Istre, Trsta in slovenskega Primorja utrpel 8,000 ubitih. Kot zavezniški imamo popolno pravico tukaj ostati. Hočemo, da so pripoznavane naše zavezniške pravice na isti način, kot so pripoznavane naše zavezniške dolžnosti. Te dolžnosti izvršujemo stodnostno in še več.

Če so zavezniški poprejimeli kak dogovor glede con okupacije, bi to ne smelo delati vzroka, čemu bi mi ne smeli ščititi naših zasuženjih bratov. Z maršalom Alexandrom sva se sporazumela, da bodo del tega ozemlia okunirale njegove čete, toda mi smo tja prisli prvi,

ENOTNOST LJUDSKE FRONTE JUGOSLAVIJE

Narodno osvobodilne fronte posameznih jugoslovenskih narodov so od začetka borbe stremele po enotnosti naših narodov, po enotnosti, ki ji je od začetka ustvarjala v svojih lastnih vrstah najtrdnejše temelje. Narodno osvobodilna fronta posameznih jugoslovenskih narodov je bila že od začetka kljub svojim najrazličnejšim notranjim sestavinam enotna v ciljih in smotrih narodno osvobodilne borbe in o načinu te borbe same. Z razvojem osvobodilnega boja pa se je ustvarjala tudi vedno trdnejša organizacijska oblika ter notranja povezanost. Same potrebe borbe in tudi volja ter čustvanje ljudskih množic, ki so se vedno bolj oddaljevale od starega načina političnega življenja, so narekale tako čim enotnejšo obliko organizacije Fronte. Ta enotnost Fronte je nedvomno dosegla svoj višek z ustanovitvijo Ljudske fronte Jugoslavije.

V Ljudsko fronto so se združile vse organizacije Narodno osvobodilne fronte posameznih jugoslovenskih narodov. Odslej te organizacije delujejo pod enotnim državnim vodstvom Ljudske fronte, po enotnih smernicah in načelih. V Ljudsko fronto Jugoslavije so pa vključene tudi nekatere stranke in politične skupine s svojo lastno organizacijo, ki pa so pripravljene in so se tudi zavezale, da bodo delale za uresničenje enega samega skupnega programa, tako političnega kakor gospodarskega, to je

programa Ljudske fronte. Podpredsednik zvezne vlade tov. Kardelj pravi o tem:

"Obstoj strank in samostojnih političnih skupin v Ljudski fronti sam na sebi ni nasproten enotnosti Fronte. Ljudska fronta ni posvoji razredni in socialni sestavi enovita organizacija. V tem pogledu predstavlja blok in sicer blok delavcev, kmetov in srednjih slojev, pri čemer pa ta blok ne izključuje tudi udeležbe drugih svobodoljubnih elementov. Z ozirom na to je mogoče, da so v takem bloku tudi stranke pod pogojem, da so to le stranke, ki izražajo težnje in interese tega bloka, odnosno njegovih sestavnih delov, ne pa reakcijarnih sil naše dežele".

Stranke in skupine, ki so se vključile v Ljudsko fronto, so vse pristale na njen program. Pristale so na tisti program, ki so ga njihove množice po lastnem izkuštu spoznale za najboljšega, program, v katerem so one videle svojo zmago v borbi proti okupatorju, program, v katerem so videle svojo rešitev pred vsemi tujimi in domačimi zatiralcem in izkorisčevalci.

Ta združitev strank in političnih skupin v Fronti torej ni samo formalen pristanek njihovega vodstva na program Fronte, ampak je v Fronto vključen tudi vsak njih posamezni član, ki je dolžan uresničevati njen program. Program Fronte pa lahko njeni člani uresničujejo samo v odborih Fronte. Zato moramo biti vsi člani posa-

meznih strank in političnih skupin v Fronti obenem člani posameznih organizacij in odborov Fronte, kajti Ljudska fronta ni bila nikdar papirnata organizacija, ki bi se zadovoljila s člani in programom na papirju. Nasprotno, ona je od vsega početka živila in ustvarjala uspehe le z aktivnostjo slehernega svojega člena, ki je zavestno izpolnjevala njen program. Tudi enotnost Ljudske fronte je prav v tem, da vsi njeni člani zavestno delajo in doprinašajo za njene enotne cilje in smotre. Zato je združljiv z enotnostjo Ljudske fronte obstoj strank in skupin v njenem sklopu, ki tako doprinašajo k uresničevanju njenega programa.

Ljudska fronta Jugoslavije pa kot enotna fronta vseh jugoslovenskih narodov ni kakšna centralistična organizacija po vzorcu starih jugoslovenskih diktatorskih državnih strank. Kakor je sama po svojem programu prvoboriteljica za demokracijo, kakor so njena vsebina predvsem ljudske delovne množice, tako je demokratična tudi po svoji organizacijski obliki. Ljudska fronta Jugoslavije je sestavljena iz posameznih federalnih organizacij Fronte z njihovim lastnim narodnim vodstvom. Enotne smernice, ki jih te federalne organizacije dobivajo od zveznega vodstva, prilagajajo svojemu območju tako, kakor je najbolj prikladno in uspešno.

Maršal Tito pravi v svojem govoru na I. kongresu Ljudske fronte Jugoslavije, da je enotna demokratična organizacija Fronte za

vso državo činitelj ogromne važnosti za okrepitev bratstva med našimi narodi, za odstranitev napadnega krajevnega patriotizma, za preprečevanje narodnega šovinizma itd. Z državnega stališča je Ljudska fronta Jugoslavije čvrst steber, odnosno močan politični činitelj, na katerega se more naša država v vsakem pogledu nasloniti. Ona bo brez dvoma pospešila izgraditev in obnovu naše domovine na vseh področjih, saj obsegajo milione najboljših in najpožrtvovalnejših sinov jugoslovenskih narodov, vključenih v njene množične organizacije, in tudi našo Jugoslovansko armado kar pomeni nezlorljivo silo, ki bo zmožna rešiti vse naloge, vsebovane v programu Fronte.

Ta enotnost Ljudske fronte Jugoslavije in v njo vključenih ljudskih množic naših narodov je nedvomno prvo zagotovilo, da bodo naši narodi dosegli tudi v političnem oziru tiste cilje, za katere so šli pred štirimi leti pod vodstvom Fronte v borbo. Ona je glavno jamstvo za to, da bodo naši narodi dosegli dokončno demokratično obliko države, obliko, ki jo že od začetka borbe in tudi po njenem zaključku izgrajejo, se pravi — republiko. Ljudske množice naših narodov, vključene v Ljudsko fronto, bodo pri bodočih volitvah za konstituanto, ko se bo o tem dokončno odločalo, se enkrat izrazile svojo voljo, tisto voljo, ki so jo štiri leta izražale s krvjo in žrtvami, voljo, da oblasti, ki jo imajo v rokah, iz svojih rok ne dajo več.

Po "Slov. Poroč."

Ayuda Familiar a Yugoslavia

ENVIOS DE PAQUETES INDIVIDUALES DE ROPA

La COMISION COORDINADORA DE AYUDA A YUGOESLAVIA ha iniciado también la campaña de la ayuda individual en paquetes de 5 kilos, para que todo yugoeslavo pueda socorrer directamente a sus familiares y amigos. Por el momento se recibe solamente ropa, y a la mayor brevedad, se recibirán también comestibles, cuyo detalle daremos a conocer oportunamente.

Por cada kilo se cobra \$ 4 m/n, por los siguientes gastos:

- 1) Administrativos para la preparación y expedición de los envíos
- 2) Por el transporte hasta el puerto de Bs. Aires, y el del flete, hasta Yugoslavia.
- 3) Por el seguro de ropa contra el robo, fuego y naufragio.
- 4) Por el del embalaje, especial y uniforme.
- 5) Por un pequeño porcentaje pro ayuda colectiva.

Todo paquete al recibirse es abierto y revisado; por el cual se otorga su correspondiente recibo detallado, cuyo duplicado se envía al destinatario para su confirmación y devolución, y el triplicado a la Cruz Roja Yugoslava. Los paquetes para su remesa van acondicionados en cajas.

Recomendamos indicar el valor del contenido de cada paquete. Las remesas deben hacerse a nombre de la Comisión Coordinadora, Alte. Brown 670, y el importe de los gastos girar a nombre de su tesorero, Sr. Antonio Zanetich.

Al ayudar a sus propios familiares y parientes, recordáos al mismo tiempo, de aquellos connacionales que no tienen nadie en América.

S. P. D. IVAN CANKAR

RAMALLO 4962

L. M. SAAVEDRA

VABI

Vse rojake in rojakinje na proslavo devete obletnice ustanovitve društva, katera se bo vršila v nedeljo 14. aprila t. l. ob 17 uri pop. v društvenih prostorih, ulica Ramallo 4962.

S P O R E D :

1. Nastopa pevski zbor društva I. Cankar.
2. "Pozdrav Sloveniji", deklamacija, deklamira R. Ličen.
3. Veseloigra:

"NOCOJ JE LEPA NOC"

Nastopata: Ciril Ličen in Franc Sulič

4. D. K. D. Ljudski oder sodeluje s več točkami.

Po končanem sporedu prosta plesna zabava do 24 ure.

Igral bo Samčev orkester.

Uljudno vabi Odbor.

boreči se, da branimo naše ljudi pred mesarjenjem italijanskih fašistov in da poražena Italija ne bi nadaljevala svojega terorja nad slovenskim prebivalstvom po fašističnem načinu. Zgodovina bi nam nikoli ne odpustila, če bi pustili te naše brate nezaščitene, in to nas tudi spominja, dā sp i sami (Primorci) prelivali svojo kri za svobo.

Mi nismo ljudje, ki bi hoteli kaj vzeti po sili, temveč ljudje, ki hočemo spoštovanja do naših pravic. In to se danes dogaja. Mi smo molčali, so borili in prelivali kri za skupno zavezniško stvar.

Še do včeraj je Italija požigala in streljala po naši Dalmaciji, Bosni in Liki. Česar vsega niso fašisti počeli v naši domovini! Oropali so našo zemljo do golema in iz naših mest in vasi in dežele odpešljali v smrt na tucate tisočev naših načeljših sinov. In danes Italija od nas nekaj zahteva! Mi sploh ne pripoznamo pravico Italije do zavezništva. Zahtevamo, da plača za vse krivice, ki nam jih je storila!

Italijani zahtevajo Istro, Trst, slovensko Primorje ter tudi Reko in Zader naj jim bi pustili. In na kaj smo mi pripravljeni? Pripravljeni smo obračunati, zatem pa hočemo živeti v naivečjem prijateljstvu z italijanskim narodom. Lahko rečem, da bo ta zadeva zagotovo oločena ter da bomo z zavezniški napravili sporazum. In dostavim še lahko to, da bomo stali trdno in branili svoje pravice.

Naša domovina hoče živeti v miru in edinstvu z našimi velikimi zavezniški in z vsakim narodom, ki ne ogroža blagostanja naše dežele... Od naše strani ni nobenih zaprek za vzdraževanje takih ve-

zi. Vzdržali jih tudi bomo. Hočemo pa tudi, da naši zavezniški pojmujejo te naše odkritosrčne namene, dasiravno moram izjaviti, da tudi obratno pričakujemo spoštovanja do naših pravic in našega doprinsa v tej veličanstvi borbi.

Amerika nima nobenih zahtev po kakem ozemlju v Evropi. To je bilo povedano že čestokrat. Najbrž tudi Velika Britanija nima take zahteve, razen gotovih strateških otokov v Sredozemskem morju. Gre pa za sfero vpliva v Evropi, kjer je se kričajo slovanski in britanski interesi. Ena važnih sfer je Italija, katero danes Anglija obvladuje ekonomsko in politično. Jugoslavija je jasno pokazala, da ji bolj prija in koristi sovjetska sfera. Vsled tega je v interesu Anglike, da ostane Trst z zaledjem vred pod Italijo, torej pod britansko sfero vpliva, in s tem bi bila zaprta por sovjetski Rusiji do Jadranja.

Mi se strinjam, da ima vsaka država dolžnost in pravico ščititi svoje interese in si zagotoviti ekonomsko in trgovsko blagostanje. Odločno pa nasprotujemo, da bi se to vršilo na škodo drugih narodov, posebno pa še slovenskega, ki je po stoljetih komaj dočkal svojega vstajenja in svoje svobode. Slovenski narod naj sam odloča o svoji usodi. Tako samoodločbo so mu zagotovile velike demokracije, ko se je pričel boriti proti svojim napadalcem, in ta obljuba se mora izpolniti.

Jugoslavija je torej upravičena v imenu moralne in mednarodne postave, da ščiti interese svojega naroda v Trstu in slovenskem Primorju. In teh pravic jih druge zavezniške države nikakor ne morejo odvzeti.

Ob Sedemindvajsetletnici Cankarjeve Smrti. Enajsti December

LOJZ KRAIGHER:

23. oktobra 1918 je padel Ivan Cankar vznak po stopnicah na Kongresnem trgu 5 in si je pobil črepinjo na zatilju. Rohrmanovi na Sv. Petra cesti 28 so ga vzeli v bolniško oskrbo in tam je 29. oktobra zjutraj nenadoma pal v nezavest in zapadel vsake četrt ure silovitim božjastnim navalom z močno eyanozo, s peno na ustih in splošnimi krči po vsem telesu. Na kirurgičnem oddelku (primarija doktora Stoica) v bolnišnici mu je po lumbalni punkciji in odtoku neke količine hrbtenične tekočine hitro odleglo; zavest se mu je vrnila, krči so izostali in stanie se mu je tako izboljšalo, da se je že 18. novembra lahko vrnil iz bolnišnice k Rohrmanovim. A že teden dni pozneje — 23. novembra — je dobil vročino in gangraeno-zno vnetje pljuč. bil je iznova prepeljan v bolnišnico na interni oddelk (primarija doktora Jenka), kjer je težkemu oholenju radi srčne celabnosti podlegal 11. decembra 1918.

Ob. 27. obletnici njegove smrti se vsi presunjeni spominjamamo velikega pokonika, nenadomestljivega pisatelja, pripovednika socialne tvornosti, čaravnika slovenske pisane besede. In še posebno pomenljiva je obletnica, ki jo to pot obhajamo, zaradi okolnosti, da imamo komaj za seboj drugo svetovno vojno — on pa nas je bil zanustil tik po končani prvi svetovni vojni. Živet v času med obema vojnami, v času težkih, bridkih, neprizakovanih nazadnjaških in nasilniških preizkušenj v neki zlagano osvobojeni Jugoslaviji bi mu skorai ne bili privočili: vendar — kakšna škoda, da ni doživel naše današnje res svobodne Jugoslavije, ki je imel zanio v svojem duhu zasnovan že skoraj ves kontenc!

Kadar hočem pisati o Ivanu Cankarju in jemljem po vrsti njegova zbrana dela v roke, bi raje kar naprej le listal, listal, bral in bral in tisočkrat raje užival lepoto in razkošje njegovih tekstov, kakor pa pisal svoje zmazke. Med prebiranjem in poziranjem njegovih spisov rišem crte ob straneh, tanjše, debele in zelo debele, enojne in dvojne, čes: to si zapomni, pozabljivec! Pa si iz same požrešnosti pozabim zabeležiti, kje sem začrtaval važne Cankarjeve stavke in odstavke — in ker se mudi, mudi, jih več ne najdem, čeprav je že največja sila, ko že stavec čaka. Ko pa zastavim pero, me vseeno obletava ena sama misel: Kaj bi negavil s svojo nebogljeno besedo, ko imaš na mizi poleg sebe dvajset debelih zvezkov, ki so vsi polni najbolj dragocenih Cankarjevih misli v najlepši njegovi slovenščini, v najbolj udarnih, najbolj silovitih, najbolj izklesanih njegovih stavkih — najlepši spomenik njemu samemu! Kaj bi mnogo rogovil s svojo neokretno in poniglavno, prav nič pesniško besedo? Odpri debeli zvezek, pa ti po zapesti na vho brneči zvon njegove besede, njegovega smeha in joka, njegove togote. On sam je že napisal, kar je v tem-le hipu — sedem in dva set let po njegovi smerti — najprimernejše in tisočkrat

lepše, kakor bi bilo tvoje blebetaanje. In sem tudi to pot odprl, našel in bral:

“Legenda je švabska, pravijo. Po mojem pa je vzktila iz tal doline šentflorjanske. Ta edina rodila rastline take sorte.

Jesus je hodil po svetu, prišel je tudi k nam. Kraji so bili tako bogati, da se je sam začudil; kakor da jih je bil čisto ponevedoma ustvaril. Šel je, šel je po cesarski cesti; njegovo srce je bilo tako zvrha polno ljubezni, da je gledalo in iskal, kam bi dalo svoj blagor.

Na kantonu kraj cesarske ceste je sedel človek in je bridko jokal.

“Kaj ti ie, mož, da tako bridko jokaš?”

Človek je zmajal z glavo, ni ne pogledal, nič odgovoril. Jezus pa se je naenil k njemu in je rekel nadalje:

“Povej, kar ie, da ti morem pomagati!”

Človek je rekel v svoje mokre dlani:

“Meni ni pomoči ne na zemlji, ne v nebesih!”

Jezus se je zgrozil in rekel:

“Jaz sem Jezus, tvoj Bog!

Kdosi?”

Zajhtel je človek in odgovoril:

“Slovenec sem!”

Takrat se je Jezus sam bridko raziokal in je šel dalje po svoji poti.

Ta zgodba se je vršila, ko je hodil Jezus po cesarski cesti; resnica ie, da hodi še zmerom.

Nekoč sem se pomenoval s tovariši, kako bi pač bilo z nami, če bi velik notres razmaknil zemljo. Koi so bili obrazi hudo resni in žalostni. Nisem se toliko začudil obrazom, bolj besedam. Vsi so rabili v svojih stavkih trpežno obliko, druge niso poznali. — “Kaj bodo z nami naravnili?” — “Kaj nam je sojeno?” — “Kdo nam bo gospodaril?” — Prav nikomur pa ni seglo v misel, da bi rekel “bomo” namesto “bodo”. Z mnogotrimi križi in nadlogami je Bog obsenčil slovenske ljudi, napuha na jem ni dal. Janez Trdina, ta Slovenec do konca nohtu, je zaradi poniznosti nesramno pristrigel svojo najlenšo baiko. Vsled polega spoštovanja do Janeza Trdine sem to baiko spet ustanovil, kakor se spodobi...”

Nato pripoveduje Cankar baiko o tujem graščaku, ki je za šalo upijanil kmetiškega fanta Matjaža, ga preoblekel v žido in žamet in ga položil na gospodsko posteljo in vse tako uredil, da bo Matjaž, ko se bo zbudil, mislil, da je on graščak. Pa se je Matjaž res zbulil kot graščak z imenom Anzelj, poklical valpta k sebi in odredil:

“Jaz, Anzelj, graščak te graščine, sem se enkrat za vselej spokoril, se odpovedal vsem posvetnim izkušnjam ter pojdem v klošter. Grad in kar je notri in zraven, zapisem tistim, katerih je: kmetom, ki sem jih tepel. — Zasuči pero, valpet, udari pošast!” — Kmetje so zjitali nastežai, nazadnje pa so zavpili vprek: “Bodi Matjaž naš graščak in kralj!”

Matjaž, ki je take besede slišal, se je neznano razhudil:

“Prokleti koštruni! Enega psa ste imeli, da bi lajal nad vami, že blekečete za drugim! Koštrun je koštrun!” — Zajahal je konja ter jezdil na hrvaško stran.

Tako se je Ivan Cankar hudoval in zgražal nad hlapčevskimi rojaki. In vendar je bila neomajna vera v njem:

“V naših srcih je zapisano, v evanđeliju, da vstajenje pride, ker mora priti. Pa budi še več bičanja in ponižanja, budi pot na Golgoto še tako strma in strašna — upriimo oči v solnce: naše veliko jutro je blizu, v lica nam diha rosna zarja njegova.”

“Kajti kolikor tisočev jih je pado na bojiščih, kolikor tisočev jih je umrlo doma od vsega hudega: — ostalo jih bo še dovolj, da se zgodi, česar sem trdno in verno prepričan: na tem ogromnem pokopališču, na teh od solz in krvi bogato pognojenih tleh si bodo zgradili sinovi in vnuki svetlejši, lepsi dom, ki si ga bodo uredili po svoji iz trpljenja vzkipeli volji, po svojem, v novih spoznanjih dozorevale razumu!”

“Na meni, na mojih plečih, na plečih delavea-proletarca sloni božnost slovenskega naroda, naroča proletarca!”

“Mi, kar nas je, mi vsi smo temi, da je naš edini cilj, da dosežemo jugoslovansko republiko”

“Brez Trsta, brez morja bi bila svobodna, samostojna, demokratična Jugoslavija nemogoča.”

V letih 1910-11, ko je bil Ivan Cankar pri meni v Slovenskih goricah, sva največ premlevala vprašanje Slovencev in vseh drugih južnih Slovanov. Po klavrnih tivolskih resolucijih socialnih demokratov iz leta 1909 in spriču oficielnega novo-ilirizma, ki je besnel in divjal po vsem slovenskem časopisu in je hotel žrtvovati celo slovenski jezik na ljubo neki nemogoči, spakedrani jugoslovanščini — je vstal pred nama jasen cilj: Zveza svobodnih jugoslovanskih republik od Gospe Svetе in Mure do Varne in Soluna! Ne kulturno, samo politično je naše gibanje!

Za ta cilj se je Ivan Cankar dolledno boril do svoje smrti in se preko nje s svojo grmečo pesniško besedo, ki nam je ohranjena v njegovih delih.

Po prevratu — v novemburu leta 1918 — je zasedal v Ljubljani slovenski narodni odbor in poleg njega kulturni odsek odbora. V srebrni unionski dvorani smo se shajali člani kulturnega odseka in sestavliali spomenico, ki je zahvalovala kulturno avtonomijo za slovenski narod. V treh tednih je bila spomenica dovršena. Po 20. novembру sem jo nesel Ivanu Cankarju, ki se je bil izboljšan vrnil iz bolnišnice k Rohrmanovim. Ivan Cankar je podpisal spomenico za kulturno avtonomijo Slovencev — in to je bilo njegovo zadnje politično dejanje. A tudi to je bilo — zanjan in vse nas druge, ki smo sanjali o republiki — pljusk v vodo — brezmejno razočaranje.

Slovenski narodni odbor s kulturnim odsekom vred je bil nenašoma razpuščen. O spomenici ni bilo več govora in ni bila objavljena. Z nekakim državnim udarom Svetozaria Pribičeviča in Pašića so lopnilo nasilniške monarhične roke tudi po Narodnem Viieču v Zagrebu, zaprl Stepana Radića — prvega decembra 1918 pa je bila razložena — kraljevina SHS.

Sani je bilo konec. Začelo se je dolgoletno, mučno čakanje na neizbežno revolucijo. Vendar je bil že isto leto (v aprilu 1918) Ivan Cankar pisal in predaval:

“Jaz verujem v to družino svobodnih narodov. Jaz verujem, da bo iz te brezprimerne preizkušnje izšlo prerojenje človeštva! Bil bi hincavec in lažnjivec, če bi se imenoval socialist, pa bi v globočini svoje duše ne veroval v svoje ideale! Nič se ne bojimo, nič se ne strašimo dnevnega trpljenja, ne zakrivajmo oči pred grozotami časa — pogumno jim glejmo v lice! Ne samo človek, ne samo narod, tudi človeštvo se bo vzdignilo iz močvirja, očiščeno in pomlajeno! V to verujmo, v to zaupajmo — in laže nam bo trpljenje. Kristus je

LA COMISION DE FIESTAS DEL COMITE ESLAVO
invita a Vd. y a su Familia a concurrir al

GRAN FESTIVAL ARTISTICO Y DANZANTE

EN EL CUAL SERAN PRESENTADOS LOS MEJORES NUMEROS ARTISTICOS DE TODAS LAS COLECTIVIDADES ESLAVAS.

a realizarse el dia

13 de Abril a las 20 horas
en el Gran Salón "PARQUE NORTE"
(Parque Romano)

Después del programa habrá BAILE FAMILIAR amenizado por la GRAN ORQUESTA "ESLAVO"

El deber de cada eslavo es concurrir a este gran acto de la familia eslava

Entradas: Caballeros: \$ 2.—; Damas: \$ 1.—

Habiendo muchos números artísticos en el programa el festival empezará exactamente a la hora indicada.

Mimogrede...

TEŽKOČE

V osmi številki "Pravice" smo zapisali, da bomo enkrat pozneje opisali razne faktorje, ki po našem mnenju otežkočujejo pravi napredok naselbine, zato se pa danes hočemo teh dotakniti. Toda za pravilno razumevanje tega vprašanja bi morali opisati razne podrobnosti česar pa nam skromni prostor ne dopušča, radi tega se omejimo le na glavne faktorje.

★

RAZDALJA

Prvotno je živila večina Slovencev bližini in središču v katerem je bilo osredotočeno vse gibanje naselbine. To je trajalo več let, nakar smo se razšli, tako kakor je komu bolje kazalo. Mnogi so odšli daleč na deželo drugi so raztreseni po velikem mestu, toda največje število Slovencev vsekakor živi v Devetu, kjer je danes tudi središče našega gibanja. Današnja prevozna sredstva pa nikakor ne odgovarajo potrebam onih, kateri žive daleč od središča naselbine zato pa mnogi prihajajo le bolj poredkoma med nas radi česar pade vsa, oziroma večji delj odgovornosti in teže na one, ki žive v bližini društva.

zmagal, ko je bil na križ razpet; človeštvo je moralo brezmejno trpeti, da si je zasluzio prerojenje in vstajenje!"

V resnici je človeštvo šele v drugi svetovni vojni moralno tako brezmejno trpeti, da bi si zasluzilo prerojenje in vstajenje. Pa si ga ni zasluzilo. Iz te brezprimerne preizkušnje človeštvo še vedno ni izšlo — očiščeno in prerojeno. Očitno je bilo trpljenja še premalo. Na milijone Kristusov je bilo v zadnjih šestih letih na križ razpetih — mučenih, trpinčenih, sestranih, zastrupljenih, še za živa sežiganih, pobitih, postreljenih, v najgroznejših boleznih preminulih... In vendar: iz te brezprimerne preizkušnje človeštvo, vso človeštvo še vedno ni izšlo — očiščeno in prerojeno.

Eno pa se je zgodilo:

Če bi danes hodil Kristus po slovenski zemlji, pa bi srečal človeka, ki sedi kraj ceste na kantonu, bi mu ta lepo v oči pogledal in ga pozdravil — in na vprašanje "Kdo si?" bi mu nonosno odgovoril: "Slovenec sem!"

In Jezus bi se ne raziokal in bi ne šel kar dalje po svoji poti. Prišrno bi mu stisnil roko in ga blagoslovil:

"Pozdravljen, tovariš moj! Mogo si pretrpel. Svojo Golgoto imas že skoraj za seboj. A ti ne stonaš v smrt — Pogum, tovariš! Ne glej na desno, ne na levo! S svojim lindstvom stopai v prerojenje in življenje! Moj blagoslov s teboj in z njim!"

Vse človeštvo se še zmirom ni — vzdignilo iz močvirja, očiščeno in pomljeno. Vse človeštvo pač ni pretrpelo vseh grozot in zverstev nasilniških fašistov in nacistov. Največ so pretrpeli — slovenski narodi, med njimi naš slovenski narod. Naš človek se je vzdignil iz močvirja. A to ni bil več oni človek, ki je po potresih vedno spraševal: "Kdo nam bo pa zdaj zagospodaril?" To je bil novi človek, ki se je zanesel na svojo lastno moč. Vzel je meč v roke in je še

To pa nikakor ni glavna težkoča za pravilni razvoj vsega našega gibanja, ker zavedni dejavniki znajo najti pot katera gre preko vseh težkoč. Glavna ovira pa je bila in je še nesoglasje v naselbi. Tekom let smo mnogokrat poskusili uravnavati razna navzkrižja v korist skupnosti, v tej smeri smo svoječasno tudi nekaj dosegli čeprav na škodo našega društva ampak v korist naselbine. Toda to ni trajalo, ker močnejši je bil ostudni egoizem in prikrito delovanje elementov, katerim je bil in je sveti "JAZ" več nego društva in naselbina.

Tega n in ne bo še konec, ker to je zadeva časa in našega delovanja.

DO KJE?

Od več menda ne bo če mimo grede povemo, da tudi med nami imamo mnogo zadev in vprašanj, katere kličejo nujne rešitve. Zato je potrebno čim prej širi sestanek na katerem bo treba med drugim točno določiti do kje sega "Ljudski oder" in do kje druge organizacije.

Pravilno razdeljeno delovanje moči, upoštevanje in izvrševanje odberovih sklepov, pred vsem pa disciplina, to so pogoji s katerimi nam je zagotovljen uspeh.

svoj narod vzdignil iz močvirja. Bratsko se je povezal s jugoslovanskimi narodi, nakar so si ustvarili mogočno in zmagoslavno partizansko vojsko in si s krvjo izvojevali — očiščenje in pomljene.

Trdno je bil prepričan Ivan Cankar, da "si bodo zgradili sinovi in vnuki svetlejši, lepsi dom, ki si ga bodo uredili po svoji iz trpljenja vzkipeli voji, po svojem, v novih spoznanjih dozorelem razumu."

Pa ni bilo treba čakati na vnuke, tovariš Ivan Cankar. Že sinovi, tovariš, že sinovi so nam "zgradili v novih spoznanjih svetlejši, lepsi dom — na tem ogromnem pokopališču, na teh od solz in krvi bogato pognojenih tleh" — kakor si pisal in govoril — tajnovidec! prerok! — spomladji leta tisočdevetstoosmajstega, — zadnji pomladni svojega življenja.

Nič ni škoda, tovariš Ivan Cankar, da si prospal to zadnje četrstoletje. Kdo bi bil smel tiskati, kar bi bil napisal? Kdo bi ti bil dovolil govoriti — prerokovati? — V glavnjači bi bil sedel na mokrih, mrlih, ponesnaženih cementnih tleh. V Sremski Mitrovici bi bil žulil trde skorje. V podmornici na ljubljanski policiji bi ti bili trgali nohtove s prstov. S škornji bi te bili obrcali do nezavesti. S pestimi bi te pobili — in bi te pokopali — pri Svetem Urhu.

Nič ni škoda, tovariš, da si spal pri Sv. Krizu. A to pomlad — sedemindvajseto pomlad po svoji smrti — si se gotovo uprl na levico in pogledal iz groba. Z desnico si pomahnil na vse strani. Z brčem smehom si pozdravil svoj domači, osvobojeni svet in si zaklical z gromkim glasom:

"Pozdravljen! Domovina, ti si kakor zdravje! Zdaj šele si v resnici kakor zdravje! Pozdravljen!"

In si zopet legal — in šele zdaj dosegel svoj pokoj.

(Po "Ljudski pravici" od 11. decembra 1945).

POKAŽIMO PRAV DOBRO KJE ZAJEC LEŽI

Tomaž Kodelja.

Ko sem bil še otrok, mimo naše hiše je šel večkrat star lovec, kateri bi zelo rad izvedel za kakšno zajče ležišče, radi tega se je tudi večkrat pogovarjal z mojim očetom. Enkrat ko sta šla se tako pogovarjala sem bilt tudi jaz zraven in tako poslušal pogovor iz katerega sem razumel kaj bi rad izvedel stari lovec, zato sem se tudi oglasil: Nunc, jaz vem kje zajec leži in ako hočete pojrite z menoj v naše polje in pokazal vam bo ležišče od koder mi je že večkrat zbežal. Oče in lovec sta se pogledala, na kar mi reče lovec: No pojdiva, da mi pokažeš kje je. Jaz veselo tečem naprej, ozirajoč se če mi mora slediti lovec.

Ko pridev v bližino določenega mesta od koder se je videlo ako je zajec na navadnem mestu odskokim nazaj in pravim lovecu: Nunc, poglejte, tam v bližini onega drevesa leži. Lovec, ki je imel vedno pripravljeno puško, zajca ni še opazil, zato mi reče: No boljši pokazi. Kazal sem s prstom toda zaman, videvši da lovec ne more opaziti kje zajec leži, sem rekel. Nunc, predno bo zajc ušel, dajte meni puško in vi glejte od zadaj kam jaz ciljam; in takoj se mi je spolnila želja. V mojih rokah je bila puška in kar obenem je bilo moje oko, zareza, zrno in zajec v eni črti, toda hitro za tem mi je pričela tudi puška padati, ker nisem imel dovolj moči za isto obdržati v smeri kamor sem prvotno nameril. Lovec mi je na tihu rekel sem že videl in istočasno mi je vzel puško iz rok. Čul sem strel od strahu pa nisem videl nič, noge so se mi tresle, toda komaj sem se malo opomogel se je že vrnil lovec z zajcem v rokah in mi veselo rekel: Dobro si pokazal.

Odkar sem staremu lovecu pokazal zajca je približno 60 let in danes po tolikih letih in tako britkih izkušnjah in tolikih prevarah bi me prav malo zanimalo pokazati lovecu zajca, zelo rad bi pa pokazal našem zmučenemu slovenskemu in na splošno slovanskih narodom našega pravega sovražnika ali bolje rečeno vraka v človeški podobi.

Tukaj se ne gre več samo za posamezne osebe, ampak za cele skupine in organizacije. Ce bi te, nam sovražne organizacije obstojaše samo izven našega naroda, to bi ne bilo še tako nevarno, toda tovrstni sovražniki so vmešani med nami. Oni spretno skrivajo njih podljenamen, zato jih je tudi sram vzeti kinko iz obraza in radi tega so toliko bolj nevarni.

Tem sovražnikom niso ganile srca niti miljoni žrtev slovanske krvi. Gorje in grozote, ki so prestali slovanski in drugi narodi niso ganili njih srca. Oni so ostali gluhi in slepi in danes hočejo prikriti grozjevstva ter nadaljevati njih nakane s križem in imenom Kristusa.

Pred časom sem čital članek, katerega je napisal nek duhovnik; tožil je, da hudič se je poslužil tiska ter pokvaril ljudi. Jaz sem dotičnemu duhovniku pisal pismo ter mu med drugim omenil, da ima prav, toda da hudič je dosegel več s tem, da nam je duhovnike pokvaril-če ravno ne vse.

Danes ko so za nami oni stršni dogodki v domovini-izdajstvo in bratomorstvo, in ko človek vse

to premišljuje iskajoč vzroke, ki so dovedli do tega, mu ni težko priti do spoznanja, da prvi in glavni vzrok je bil ta, da Slovenci in Hrvati so bili globoko udani veri in popolnoma zaupali duhovščini, katera jih je vedno plašila z peklenskim breznom.

Gotovi duhovniki so spretno izrabljali ljudsko vernost, bili so pa tudi drugi duhovniki, ki so znali presojeti kaj so dolžni predstojnikom in kaj narodu. Po prvi imperialistični vojni so gotovi duhovniki v cerkvah in izven teh udri po komunizmu in Sov. Rusiji, navodlia so dobivali od rimskih farizejev. Nikdar se niso vprašali kaj bi se utegnilo zgodi z Slovani v slučaju, da se posrečijo rimske nakane.

Stroga pokorščina pred rimskim poglavljem jim je zmešala pamet in jim še danes meša, da ne znajo presoditi kaj so dolžni cerkvi in kaj narodu. Ves vpliv in znanost so vporabili v to da zanetijo sovraštvo med lastne brate; to je bilo razvidno med Slovenci, hujskanje proti komunizmu, na Hrvščem, ter proti ljudstvu pravoslavne vere. Ali niso to kristjani?

Duhovniki, ki so tako počenjali so pozabili Kristusov opomin Salvetu ko je šel v Damask. Savel, Savel, kaj ti delaš? Ti mene moriš.

Vse grozote jim niso ganile srce, da bi vsaj toliko pomislili in vprašali si včest za nasvet. Človeku se radi tega nehote vrine vprašanje: Zakaj so študirali in prišli na takovo važna mesta, menda samo zato, da narod varajo in povzročajo gorje. Oni imajo vedno koga, ki je sovražen cerkvi, pred mnogimi leti so kričali proti liberalcem, socialistom, danes pa proti komunistom, katere je po njih mnenju vrag privlekel iz dna pekla.

S prvotnimi nasprotniki so se že sprijaznili, sedaj so samo komunisti na poti. Ali nista bila Mussolini in Hitler prostozidarja? Kako je častital papež Hitlerju, ko si je ta rešil življenje ob zaroti malo pred polonom! Kako je obsojal način usmrnitve Mussolinija, ni pa obsojal ko je Mussolini podavil v Italiji, Španiji, Afriki in v naših krajih na stolisoče ljudi.

Kaj druži danes te prostozidarje, liberalce in gotove socialiste ter cerkvene farizeje. Odgovor je prav lahek. Zlato tele jih je spravilo vših skupaj in danes pozabljač na naravne zapovedi in dolžnosti združeni poklekajo pred zlatim teletom.

Vsi ti cerkveni predstavniki so pravi sužnji zlatega teleta, katerega bleščoba se jim tako dopade, zato so tudi v velikih skrbeh, da bi jim kdo tega ne razbil. V komunistih so zagledali sovražnika, zato so se vši skupaj združili ter tako branijo zlato tele.

V tem obstaja vsa nevarnost veri in cerkvi, druge ni. Bogu in "namenu" je nemogoče ob enem služiti, to oni dobro znajo zato se tudi tako ravnajo.

Se ne dolgo tega, so bili ti farizeji največji zagavorniki naših krvoljčnih sovražnikov, a sedaj zaveznički so Slovani z zaveznički te pritisnili ob tla, so ti farizejski cekrveni voditelji pričeli iskaniti zaslome pri Angležih in drugih prostozidarjih ogrnjeni z demokratičnim plaščem z njimi danes sklepajo dogovore, kako bi Slovane izkorisčali in oškodovali.

Pisma iz naše Primorske

Tovariš Valentin Črne je prejel iz Solkana sledeče pismo. Piše priatelj:

Solkan 26 Nov. 1945.

Dragi priatelj!

Prej ko kaj napišem Te srčno pozdravim. Vem da težko pričakuješ teh evropskih novic, a vedi de so grozne, če bi Ti jih hotel vseh popisati, bi Ti moral napisati cel roman o teh grozotah in ostudnem početju fašizma, in še hujše od nemškega nacizma ter bele garde in četnikov, (te poslednje smo imenovali mesarje) in vseh vragov ki so se tod valjali. So ti divjali tako zveriansko in ostudno da so se nam lasje ježili in žlodec dvigal. Požigali so hiše pa tudi cele vasi, ubijali in klali so vsakega ki jim je bil le količak sumljiv, niso pa prizanašali ne starčkom ne ženam ne otrokom, mučili so jih na način ki ni več človeški, vrtali so jim oči in rezali jezike in vse to se je godilo ne prav deleč od nas. Pomisli kako smo nestreno pričakovali da bo konec te morije. Ubojstvo naše ljudstvo je tavalo no gozdovih v mirazu in dejnju iščoč zavjetia pred bombovimi napadi. Pa tudi naši hrabri partizani so se hrabro borili. Borbe so se vršile po dnevi in ponoči tako da so se švabi čudili. Tudi mnogo so pretrneli radi te golazni, klub temu pa so se južnako držali in klinhovali vsem navorom. Nas pa je Italija prisilno odstranila od tod že leta 1943. Bil sem v Potenzi potem v Pescieri, po polomu na smo zbežali domov, toda no cesti so jih Nemci mnogo polovili in odneli v nemška taborišča. Tudi nekaj solkancev je bilo deležno te usode, med temi je bil tudi Drečič Luznikov.

Za sedaj končuem to pismo ter vas vse lepo pozdravim. Ako vidiš Petra povej mu, da je njezov stric Jože utonil lansko leto v Soči ko jo je hotel prekoračiti in da je njezov brat Ponč prispev iz Francije in zna celo angrško.

Tvoj priatelj Janez.

Pismo je datirano 25. oktobra 1945 in se glasi:

"Draga teta in sestrično! Z velikim veseljem smo prejeli Vaše pismo, ki smo ga tako željno pričakovali. Zelo smo veseli, da ste že vsi živi in zdravi. Pisete, da je sestrične Helene mož pri vojakih in da bo mogoče prišel kmalu domov. Želimo, da se kmalu povrne.

Naše življenje je bilo zelo težko, ker smo morali mnogo pretrpeti; mislili smo, da ne bomo nikdar več vse skupaj, toda k sreči smo ostali vsi živi. Sedaj pričakujemo domov še starejšega brata, ki se nahaja nekje v Sardiniji pri vojakih že nad šest let.

Sestra Mira se sedaj nahaja v Trstu pri družini njenega fanta, kjer se zdravi na pljučih. Upamo, da se bo kmalu pozdravila in omožilo. Brata Emil in Pepi sta bila v gozdu pri partizanih. Sta mnogo pretrpela, posebno Emil, ki je imel tifus in druge bolezni. Pepi pa je izmel mrznjene noge in skrčenje žil v hrbitu radi hudega mraza. No, zdaj sta oba doma zdrava. Jaz pa sem si pred mesecem dni zastrupila roko, a so mi jo ozdravili angleški zdravniki.

ZADOVOLJSTVO

V današnji dobi govoriti o zadowoljstvu je skoraj ne mogoče a vendar moramo povedati, da mi smo zelo veseli z korakom, ki ga je napravila naša mladina v Buenos Airesu s tem, da je ustanovila "Zvezzo Jugosl. Mladine". Ustanovljena "Zvezza" ima točno in jasno počrtano pot, ki je ena in ista kot mladine v rojstnih krajih. Zato nam ne preostane zaenkrat druga nego ežleti obilo uspeha.

Tudi jaz sem veliko pretrpela v vojnem času. Mi, mladina, smo se morali vedno skrivati pred sovražnikom. Do stikrat ni smo mogli jesti radi strahu. Našo vas so italijanski fašisti požgali skoro do tal. Leta 1943 so bile požgane hiše sledečih družin: Križamove, Kovacičeve, Bedgarjeve, Zgurjeve, Martinove, Orlove, Margonove, drugih devetnajst hiš pa je bilo deloma požganih, nekaterim je pogorel hlev, drugim skedenj, hram ali druga poslopja.

Nam so zažgali skedenj in hram in pobrali živež in druge stvari. Vzeli so tudi vse moške, in sicer so odgnali Frenketove, Franka in Stančka pa so nato odpeljali v bližino Raše, ju mučili bolj kot Kristusa, dokler ju niso pobili do smrti. Pri cerkvi pa so isto storili z Ložetom Markotovim. Le tri so tako mučili, da se jih ni moglo spoznati, kdo so.

Pavleta Vencevga so pa kar ustrelili na gmajni, ko je pasel ovce, nato pa vzeli ovce. Tudi nam so ukradli 12 ovce. Mnogo drugih moških so odpeljali v Sežano, med njimi tudi našega Emila. Tam je bil zaprt nad mesec dni, nato pa so ga odpeljali v Italijo in prav tako Pepe. Tam so morali služiti kot vojaki. Po razpadu Italije pa sta prišla domov zelo revna in izčrpana.

Draga teta, 3. in 4. marca 1943 ne bomo nikdar pozabili. Mislimi smo, da je sodni dan in da za nas ni več življenja. Drugi dan smo morali iti kot begunci, nekateri sem, drugi tja. Mi smo šli k stricu na Brdo za nekaj časa, potem pa, ko se je pomirilo, smo se vrnili domov. Oni, ki nimajo več svojih hiš, so nastanjeni pri drugih.

Čez dva meseca zatem so prišli zopet fašisti in so pobrali vso živino in prašče. Take stvari so se dogajale po Krašu in Vipavi. Na Vrheh so vse pobrali in odpeljali v Sežano. Bila je groza gledati! Od Štorjev pa do Sežane je bila velika procesija živine, ki so jo nam vzeli in odgnali. Drugi dan so premisli in dali polovico živine nazaj. Nam so vrnili vola in telice, kravo in junca so pa obdržali.

Zatem pa so prišli Nemci, belogardisti in Mongoli. Ti so zapet šli od hiše do hiše in pobrali še to, kar je ostalo in zeleno postrelili veliko ljudi, druge pa odpeljali v taborišča v Nečijo.

Upam, da ste o teh stvareh že precej informirani. Naših ljudi je zelo veliko pomrlo v internacijah. Štirinajst dni pred koncem vojne pa bi nas kmalu vse postrelili četniki. Bila je nedelja in mi smo bili ravno pri maši. V naši vasi so se tedaj nahajali partizani, ko pa so prišli četniki, so napadli drug druga. Partizani so se morali umakniti, mi pa smo tedaj prav prišli iz cerkve in četniki so nas hoteli vse postreliti. Trdili so, da so bili v cerkvi med nami partizani. Toda partizani niso bili v cerkvi, a oni so drili, da so bili. Vsi smo jokali in jih prosili, naj nas puste pri življenju. Končno so nas pustili, nakar so preiskali vse hiše in pokradli obleko, živež, čevlje in drugo, kar so dobili pod roke, mi pa smo ostali goli.

Zdaj je tukaj pomanjanje vsega, poleg tega pa smo imeli letos tudi slabo letino. Pisali ste nam, da imate nekaj obleke in druge stvari za nas. Prišlo bo zelo prav in bomo sprejeli z velikim veseljem. Naj omenim še, da se imata stric Pepi in France precej dobro. O Ludviku Volku pa nam ni dosti znano. Ko smo ga zadnjji videli, se mu ni poznalo nič slabega. Ob priliki bomo natančneje izvedeli in Vam poročali.

Zaključujem in Vas vse prav prisrčno pozdravljam. Seražin Marija, Emil, Pepe, Roman, Romilda in Stanko".

Prinis brata: "Draga sestra, oprosti, ker Ti nisem pisal; precej slabo vidim,

a imam družino, ki mi rada priskoči na pomoč. Najlepša hvala za Tvoje pismo. Te pozdravlja brat Ivan in soproga, pozdravljam tudi družino Vitez. Nazdar!"

Mary Volk.

Rojakinja Angela Urdih je prejela sledeče pismo:

Konstanjevica, 4.11. 1945.

Draga Angela:

Prejela sem tvoje težko pričakovano pismo, koliko se je spremenilo tu pri nas od kar si šla od doma. Koliko strahu in trpljenja smo morali prestati in še danes nimamo pravega miru. Odvzeti nam hočemo to kar smo s krvjo naših herojev dobili.

Septembra meseca, leta 1941 je umrl Nani našli so ga mrtvega, pogreb njegov je bil sijajen. Naš oče je umrl po štiri dnevnih bolezni in sicer 17-9-942.

Meseca februarja 1944 so S.S. ujeli brata Franca in Umek Franca ter jih odvedli neznano kam. Sele čez 16 dni smo zvedeli, da so jih našli na Dobrodobški gmajni v nekem jarku zakopane z velikim kamnom na prsih. Ljudje ki so jih našli so takoj obvestili odbor O. F. in naše kurirke so še se prepričati, kdo da sta ta človeka, bil je naš Franc in Umek Franc. Odpeljali so jih na pokopališče v Ronki. Drugi dan smo šli vse tja in pomisli, ko dospem v kapelo na tleh ležita, takoj sem spoznala brata. Pomisli kaj je naredila divja nemška zver, izvrtili so njima oči in jezike odrezali, ker gotovo nista hotela ničesar izdati, potem so jim položili velik kamen na prsa. Umrla sta mučeniške smrti, dala sta življenje za svobodo naroda.

Brat Pepi je padel 1945 v borbi, ravno na Veliko noč. Pepi je bil v "Ivana Gradnika" brigadi, kot brigadni čevljar, kje je zakopan ne vemo. Padel je ob Mrzli Rupi blizu Vojskega pri Idriji. Ob pustu je bil še doma, zapodili so z naše vasi četnike, ravno tisti dan je tudi tvoja hiša zgorela z vsem mojim blagom. V tvoji hiši so bili nastanjeni četniki, naši partizani so jih papodili toda predno so odšli so hišo zažgali. Tako smo uživali šest dni svobode, vseh šest dni je bil Pepi v Temnici, vsak dan je prišel domov, tam so bili na položajih da bi se ne spet povrnili četniki. Prvi dan ko je prišel Pepi domov je bila že pozna noč, potrkal je na okno, ko sem odprla okno zagledam brata, kako sem bila srečna in vesela, tako tudi mama. Prišel je ves zmučen, umazan in lačen, hitro sem mu dala jesti in za se preoblači, potem sem mu pa vso opremo očistila.

Jaz in mama smo se zelo bale, da se sovražnik vrne, a on nam je pripovedoval da je v bližini Gradnikova brigada. Povsod smo zmagali, naša brigada je en izmed najboljših brigad. Kako je hvalil svoje tovarise borce in komandirja. Počutila sem se vsa srečna da imam tako hrabrega brata, čeprav izmučen vseeno je izkazal veliko moralno. Angela, nikakor si ne moreš zamisliti kako je bil lep s Titovo kapo. A vse to je trajalo samo šest dni, potem pa odhod neznano kam. Tako težko mi je bilo pri sreči ko se je poslovil, rekla sem mami kaj to pomeni in glej maja meseča ko so nas osvobodili naši hrabi partizani smo šli manifestirat in Gorico in tam sem zvedela da je padel za osvoboditev naše lepe in drage domovine. Večna mu slava!

Zivim z mamo že od leta 1944. Eden od partizanske policije je dezertiral k Nemcem, bila sem vedno v strahu da me bo izdal, kajti tudi jaz sem tekom vojne imela važno funkcijo v O. F. Bila sem izdana in kmalu bi bila tudi usmrčena od domačih izdajalcev (Op. ured.: je črtel imena.) Moj mož je bil tudi partizan, vrnil se je domov, bil je v

v Srečka Kosovelovi brigadi.

Zaenkrat, seveda ni mogoče še misli na povratek, a pride čas ko se bo lahko vrnil v osvobojeno domovino. Kadar se tukaj razmere uredijo bo še boljše tukaj kot tam.

Ko bi ti hotela popisati vsakdanje doživljaje bi ne bilo nikdar konca.

Ljubeče pozdrave, pošiljam vsi skupaj, posebno pa mamamin jaz tvoja sestra Marija.

★

Rojakinja Emilia Gec je prejela sledeče pismo:

Kozina, 11.XI.1945.

Draga teta Mila in ostali:

Danes dan Sv. Martina praznik na Prosek u Prosek, od kjer je nona doma, ti odgovarjam na tvoje pismo. Preživel smo to strašno vojsko. Pri nas vsaka družina je več ali manj hudo prizadeta. Mi smo izgubili sina edinca, kateri je postal v Franciji v najlepši dobi svojega življenja, star je bil 22 let. V naši vasi Kozina, majhna po številu a velika po žrtvah, kateri so žrtvovala svoja življena na altar naše drage a toliko let zasužnjene primorske zemlje, štejemo padlih junakov skupno dvanašt. Vse kar je bilo količaj zmožnega so se udeležili v osvobodilni borbi. Tudi tvoj brat, moj oče so bili vojaki. Hudo, mučno, nepopisno je bilo naše življenje v tej štiri letni borbi. A hvala našemu dragemu tovarišu maršalu Titu, zmagali smo. A danes se še nadalje borimo seveda brez orožja za naš glavni cilj, za naš Trst.

Kot kaže draga teta pripraviše, da prideš spet domov ker kakor vse kaže bomo imeli mi v naši lepi deželi pravo Ameriko.

Zelo srečni bi bili in naša svoboda bi bila popolna če se bi naš Zmagič vrnil. Bil je v Franciji kot italijanski ujetnik. Tam se je ponesrečil in umrl. Edini sin, upanje, nado vse mojih starišev in ga sedaj ni več. Bil je podjeten elektricist in radio tehnik.

Jaz sem sedaj stara 20 let, sem učiteljica v Zagorju pri Sv. Petru na Krašu. Učim otroke in se nimam slabo. Mama je vedno doma, tata je vedno z doma po njegovih opravkih. Silvana je postala velika in močna deklica, sedaj študira na enem tečaju v Ljubljani. Stric Miro komaj sedaj živi in je zadoljen.

Prejmite vse od nas najlepše pozdrave in pozdravite vse naše rojake.

Anica.

P. S. Ugotavljamo z veseljem, da ameriški Slovenci in Slovani sploh ste mnogo prispevali k naši osvoboditvi. Poslali ste nam mnogo pomoči v hrani in materialu za to Vam najlepša hvala.

K. Sosič.

Naš rojak Rajer Rajko je prejel od svojega brata pismo, sledče vsebine:

Celje, 25 XI. 1945.

Dragi brat in družina:

Sedaj ko je konec grozot in ko človek premišljuje o žrtvah, ki jih je doprinzel v tej vojni, se vsakdo vpraša, je li so zdravi in oni svojci, o katerih nismo ničesar doznavali v času vojne. Upam, da si vsaj Ti Rajko z družino ostal očuvan posledic vojne.

Jaz kot je danes bilanca žrtev - sem

**RESTAVRACIJA
IVANČIČ RUDOLF**

AÑASCO 2622

FROGINA JESTVIN

Srečko Turč

TRELLES 1402

U. T. 59-4104



Sporočam vsem sorodnikom, prijateljem in znancem žalostno vest, da je naš predobri oče, tast in stari oče

FRANC PODGORNIK

v Malovšah na Vipavskem, star 84 let, za vedno zatisnil oči, 13. julija 1945.

Stopil je med prvimi iz naših krajev v Argentino, že leta 1887, in se po treh letih zaslužka vrnil domov. Bil je svoj čas podžupan, župan in eden prvih borcev za osvoboditev naše domovine. Z njim je padel najstarejši hrast veleznegata starega Matijevega rodu.

Za njim žalujejo: soproga Viktorija roj. Koron.

Sinovi: Franc in Lojze.

Hčere: Pavla por. Zucconi; Gizela por. Podgornik; Pepca por. Satej; Bernarda por. Ličen in Valerija.

Zetje in Snahe: Calisto; Lojze; Joško in Viktor ter Fani in Pavla.

Vnuki in Vnukinje: Fani in Franc; Graciela in Angelica; Ivan; Evgen in Suzana; Anita in Karmen; Cvetka in Zmagica.

Naj mu bo lahka domača osvobojena zemljica, za osvoboditev katere je pri pomogel z vsemi svojimi močmi do zadnje ure!

K sv. Maši za rajnega 24. marca pri sv. Rozi ob 12 uri vabijo:

ZALUJOČI OSTALI.

Buenos Aires - Malovše.

zgubil vse otroke. Boris — ki je bil trgovec z lesom v Logatecu — umorjen od domobrancov 20. marca t. l.; Mirko poginil v zaporu; Bojan, ki je bil kot partizec aktivno v borbi, zajet ob umiku od Nemcev v bližini Pordenone koncem aprila t. l. in po strahotnem mučenju umorjen. Njegova žena je po neki verziji še nekje zaprta, a zopet drugi poročajo, da je bila ustreljena od Nemcev.

Boris je bil oženjen, Mirko je bil oženjen v Gorici; tudi žena je v zaporu podlegla. Zapušča tri otročice. Bojan — 28 leten, krasen dečko — je bil še fant.

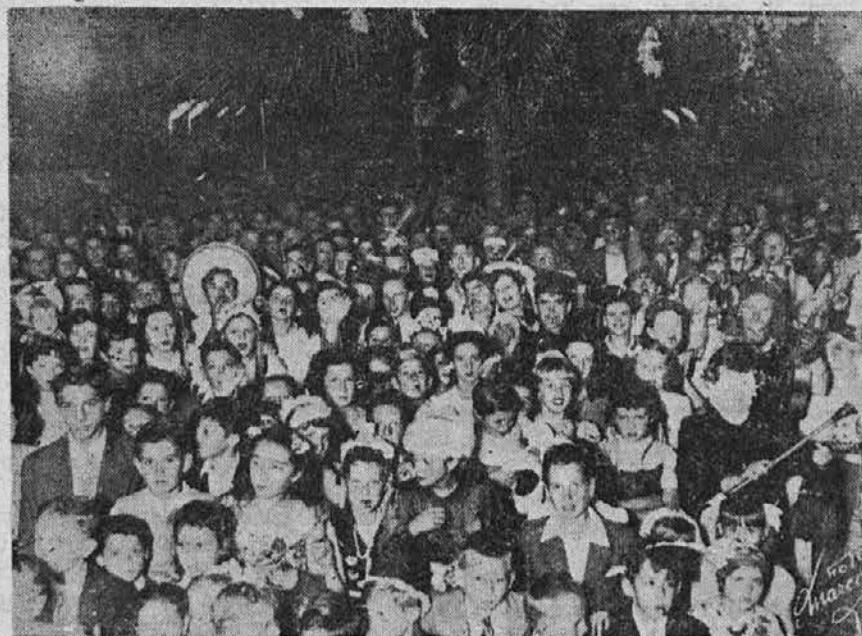
Ker mi je žena umrla pred 7½ leti sem danes popolnoma osamljen, duševno in telesno strt.

Mene so koj v početku — aprila 1941. — tukaj v Celju zaprli. V zaporih, kjer sem bil 3½ mesece, so me strahovito mučili in pretepali. Sem pohabljen, po kvarjena čревa, kilo, rebra polomljena, zbojje izbito ter kite pretegnjene. Iz zaporov so me odvedli v taborišče Rajhenburg, pozneje v Bihač (Bosna) in končno v Petrinjo pri Sisku. Ko sem se rešil odšelem v Varaždin in živel pri družini Mavar, ki so Istrani. Po kapitulaciji Italije sem prišel k Borisu, kjer sem ostal do konca. Sedaj sem v Celju na posestvu, kjer se mučim, ker nisem pri hiši ničesar našel. Si ustvarjam novo življenje, ali pogoji so strašno težki.

Jelica je sedaj šolska upraviteljica v Hotenderšči; za časa okupacije je bila odstavljeni. Albertov sin, Albert s partizanskim imenom Borut — je kapetan, ali je napustil vojsko in služi kot šolski upravitelj v Limbušu pri Mariboru. Iz Lokavca: Kristina umrla, sin Miro pobegnil, ker je bil baje z belogradisti, a mlajši padel kot partizan.

Življenje je težko, da bi se dobilo mast in sladkor. Za robo se še vdobi mast — ali od kje robo, ko nimam niti pokrivala na postelji. Sledijo družinske stvari.

Te pozdravlja Tvoj nesrečni brat Evgen.



PUST JE MINIL

Po treh letih smo se zopet zabavali na pustnih prireditvah ki sta jih priredila Ljudski Oder in Ivan Cankar v prostorih D. K. D. Ljudski oder.

Predvidevati je bilo že v naprej, da ne bo letošnji pust, tako vesel kakor prešnja leta. K temu so uplavale na naše slovenske družine žalostne novice, ki prihajajo iz rojstnih krajev. Tudi v tukajšnjih argentinskih klubih ni bilo tistega veselja kakor je tukaj v navadi in to najbolj gotovo radi narodnih volitev, ker komaj je bila volilna kampanja pri kraju je bil že pust na vratih.

Vsek ki je vstopil v Ljudski Oder je že prvi pogled videl da se je društvo predvsem potrudilo, da se je prostore prilično okinčalo. Slika na vratih in palmove veje, kakor tudi palma na sredi plesišča, je dajalo vtis da so naši plesalci v resnici plesali in se zabavali v "bosque de alegría", kakor nam je bilo to po mikrofonu povedano.

Vse to pohvale vredno delo, je izvršila naša mladina, ki se je cel predpustni teden trudila, da je pokazala svojo umetnost, češ: pokazali bomo stari, kako se plesišče za pust okinča. In bili smo res zadovoljni, kajti kaj takega si nismo pričakovali. Nekdo se je celo pošalil, da nam je cela palma zrasla na plesišču, od kar smo imeli društvo zaprto.

Kljub razmeram, ki smo jih v začetku omenili, moramo pripoznati, da so bili vsi pustni plesi

dobro obiskani, še celo tisti, ki smo vsled slabega vremena, plesali na plošče. Stariši, posebno pa naše matere so zadovoljno gledale svoje hčerke, ki so se na vseh plesih skoraj do zadnjega zabavale v zdravem humorju, čeprav je bilo treba po končanih plesih čakati "colektivo" ki je posebno v zadnjem času že prava sreča če ga človek sploh vdobi.

Dne 3. feb. se je vršil v društvenih prostorih občni zbor ženskega odseka, katerega namen je bil izvoliti nov odbor ženskega odseka.

Po kratki izmenjavi misli so bile izvoljene sledeče tovarisnice, ki bodo sestavljale odbor ženskega odseka Lj. odra: predsednica, Nadica Branković; tajnica, Marija Zajc; blagajnica, Mirka Jekše; odbornice: Mimi Lozej, Ivanka Mohorčič, Dora, Ščurk in Pepca Stekar.

Novo izvoljeni odbor apelira na vse članice društva, da bi skupno z odborom delale za pomoč slomoči. Res da je nekaj rojakinj že venskemu narodu, kakor tudi v prid naše naselbine.

Odbor ženskega odseka.

Po Naselbini

IZ SAAVEDRE

Dne 10. marca se je vršil v Saavedri sestanek na katerem se je razpravljalo o pomenu in potrebi

DELAVSKO KULTURNO DRUŠTVO "LJUDSKI ODER"

Bilanca od 18. aprila 1942 do 31 decembra 1945

	Dohodki	Izdatki
18. aprila 1942 v blagajni	349.10	
Članarina	844.90	
Drugi dohodki; prireditve, itd.	5.366.50	4.705.83
1943		
Članarina	1.137.50	
Drugi dohodki, prireditve	7.955.85	9.976.43
1944		
Članarina	1.367.65	
Drugi dohodki	1.295.70	2.265.97
1945		
Članarina	1.386.95	
Drugi dohodki	5.137.80	5.450.05
	24.841.95	22.398.28
V blagajni		2.443.67
	24.841.95	24.841.95

Pregledovalci računov:

Cotič Ferdinand in Stanko Maurič.

kako ojačiti delovanje za v pomoč domovini. Sestanka se je udeležilo precejšnje število rojakov in rojakinj, navzoči so bili tudi zastopniki in zastopnice U. S. J. iz Villa Devoto.

Za poročilom zastopnika U. S. J., so se navzoči udeležili razprave na podlagi katere se je enoglasno sklenilo, da se tudi v tem okraju ustanovi pododbor, kateri si bo nadel nalogu povoljno rešiti to vprašanje.

Navzoči so se enoglasno strinjali, da je potrebno iti nemudoma na delo, radi tega se je tudi takoj osnovalo pododbor, kateri je sestavljen iz sledečih tovarisev: predsednik: Sedmak Avgust; tajnik: Bencina Andrej; blagajnik: Bezin Josip; odborniki: Tence Dominik, Rusac Jakob, Terčič Ivan in Gašpar Štavar.

Clanstvo društva "Ivan Cankar" je od začetka delalo za v pomoč domovini. Z današnjim sestankom so aktivisti društva "Ivan Cankar" pokazali pravilno razumevanje kako dati širši razmah organizaciji, katere skrb je pomagati domovini.

Rojaki in rojakinje iz Saavedre, Munra, Floride in okolice! Danes imamo ustanovljeno skupino, ki si je nadela težko toda častno delo, da bo pa ta skupina uspešno vršila naloženo si nalogu je neobhodno potrebno, da se vsi oprimemo dela.

Zatorej vsi na delo!

BOLEZEN

V bolnišnici Rivadavia, se nahaja Pavla Prijon; ona je že dolga časa bolana, pred časom je bila v Carhue kjer se je zdravila na revmi. Nahaja se v sali 7, postelja 3. Tovarišici Pavli želimo skorajšnjeva okrevanja.

STORKLJA

Dne 2 februarja t. l. je štorklja obiskala Salvatorja Grilanca pevca Ljudskega odra, ter njegovo soprogo Rezko in jim prinesla lepo hčerko, kateri so dali ime Adriana. Mlademu paru naše častitke.

OPERACIJA

Pred dnevi je bila operirana v sanatoriju Cangallo rojakinja Pepca Samoček. Želimo ji skorajšnjeva okrevanja.

BOLEZEN

V bolnišnici "Clinica" se nahaja Jožef Zajc. Nahaja se v sali 5, postelja 7, kjer se ga lahko obišče vsak dan od 2-3 ure. Tov. J. Zajz je že večletni hišnik Lj. odra. Tov. Zajcu želimo skorajšnjega okrevanja.

KOVINSKO STAVBENO

MIZARSTVO

H U M A R in M A K U C

Av. Central 3720
Calle N° 2 3729 U. T. 741 - 4520

TRGOVINA JESTVIN

in raznih pijač

Frane Spačal

Perú 498 Villa Martelli
U. T. 741-0034

STAVBINSKA KOVAČA

G. ŠTAVAR & K. KALUŽA

Laprida 2442 - Florida F.C.C.A.

BRIGADA NA POHODU

("Na poti v svobodo").

Ladislav Kiauta.

Bila je noč, svetla, zvezdnata, že doigo nismo doživen taksne lepe jasne jesenske noči. Ce bi bilo to pred leu, bi sisan z gorskim oorokov rantsko pesem iz doline, preseren smen iz dajave, ukanje glas harmonike, in se kaj. Nocoj je tako tino vsepovsod. Zlasti med nam, ki se v dolgi, kilometerski koloni spuščamo s nriba v dolino, pocasi, s preudarkom, drug za drugim, — partizanska brigada na nočnem pohodu. Stopi malec iz vrste in pogej naprej, ali pa se ozri in skusaj premeriti to neskončno kaco tovarisev v cehah in bataljonih, vrsto mul in konjev, kar vse skupaj sestavlja kolono v dolžini kilometra. To je brigada.

Tiho, skoro brez suma se spušča veriga borcev po strmem gorskem slemenu, gosta trava duši korake okovanih skornjev. Zdaj pa zdaj kdo pritajeno zakašlja, ali pa žvenket hladnega orožja, puske, ali strojnice, zmoti tišino, včasih zahrza konj ali se spodtakne mula, toda ta šum kaj hitro požre noč, preden bi mogel priti do sovražnikov ušes.

"Tišina!" pride povelje, ki ga šepetajo ponavlja tovaris tovarisu. Zdaj vemo vsi: treba je previdnosti. Ne govori, ne stopaj po kamenju, ne zadevaj s puško kamorkoli, ne ropotaj s čutaro, z menaško, ali s kotlom. Konja drži varno za uzdo. Nemara je kje bližu sovražnikova patrola. Bolje je biti previden kakor po nepotrebnem izpostavljati borbeno silo.

"Ali je veza?" gre novo vprašanje od ust do ust. Veza, to je poglavita reč na vsakem maršu,

kaj šele na nočnem. Edinice morajo korakati strnjeno, zlasti na nevarnih mestih in prehodih, to je razumljivo stvar. "Veza je", pride odgovor v rekordnem času. Če veze ni bilo, bi moral poslednji tovaris v vrsti počakati na zaostalo kolono in izgubljeni bi bile minute dragocenega časa. Kajti takle nočni pohod skozi sovražnikove postojanke je preračunan do vseh podrobnosti, zgrajen na temeljnih pozivbah in ogledih vojnih obveščevalcev. Mi zaupamo svojim komandantom in se počutimo v koloni varne, kaiti naši komandanti — sami preizkušeni borce — so že kdove kolikokrat skozi več kot dve in pol letno partizansko borbo takole vodili bataljone in brigade preko tisočere ovir in nevarnosti, ponoči previdno pretihapili brigado mimo sovražnikovih postojank ter potlej iznana da napadli.

Takrat so sedeli v postojankah italijanski fašisti, danes sede tam nemški Toda danes tudi vemo natanko, da ne bodo dolgo sedeli, kjer so in da smo danes mi sami močnejši kot kdajkoli poprej. Oboroženi do zob. Danes, to se pravi nočoj, še sedijo vragovi, zemlje lačni, v svojih utrjenih bunkerjih in trdnjavah ter se prevažajo s svojimi tanki in oklepni po naših cestah. Ali čuješ spodaj v dolini brnenje motorjev in drdranje tankovskih gošenic? Spodaj je cesta in tam patrolirajo, hudiči. Toda preko te ceste bomo šli tudi mi. Takšen je načrt in ta se bo izvršil do pike, ce si partizan nalogo zada, jo tudi izvede. Poznamo nočni načrt. Na vsak način se moramo neopaženo izmuzniti iz sovražnikovega obroča na ono stran

ceste v dolini. Brigada lahko opravi takšno pot samo ponoči. Naprej torej! In v tišini, seveda!

Travna gora je ostala daleč za nami. Spuščamo se po bregovih in lažih strmo v dolino. Spodaj je Loški potok. V nemških postojankah gore ognji. Ali bi vas... govorite oči slehernega partizana in roke nehote stiskajo puškino kopito. Zdajci švigne pod zvezdnato nebo bela raketa. Nekje v dalji spet druga, tretja. Na vseh straneh švigajo rakete pod nebo. Ali se dogovarjajo hudiči, ali kaj, gre pritajen šepet med našimi. Potem zagore spet raketi ognji v postojankah, zUBLJI za minuto ali dve osvetle okolico daleč naokrog. Pa se nas le boje. Ne počutiš se varne na ukradeni zemlji. Pravzaprav je lep pogled na te ognje blizu in daleč, toda bolje bi bilo, da bi izginili še ta čas, še to minuto z naše zemlje...

Že smo globoko v dolini čakamo za gozdnim obronkom.

"Zaseda tretjega bataljona naprej!" — pride povelje. To se pravi, da smo blizu ceste. Četa bataljona z lahkimi strojnicami in s težko Bredo izginja pred nami v noč.

"Stroga tišina", ponavlja m o drug drugemu, "ugasnite cigarete!"

Čakamo dolgo in napeto prisluškujemo v temo. Komaj dober kilometr račne črte od nas gori ogenj v nemški postojanki. Tam je vas Hrib. Brnenje tankovskih motorjev na cesti se približuje in oddaljuje. Obveščevalci in kurirji hite cb naši vrsti naprej. Močne patrole odhajajo na odrejena mesta. Komandant je šepetaje posvetujejo. Nekak' na naneta pozornost se loteva vseh. Novinci, ki prvkrat doživljajo nočni pohod te vrste, so kar malec razburjeni. "Ali bomo prišli preko ceste in na kak'en način?" "O, kar brez skrbi, to lažijo stari partizani". Smo prišli že skozi drugačne zagate. Kaj se nam po more zgoditi? Ce nas bodo ovazili, se bomo pač bili in slaba tím bo predla".

Brnenje oklopnih vozil spodaj na cesti se je odaljilo in končno utihnilo. Povelje: Naprej! Vendar že. Najstrožja tišina! Pazite na kamenje! Pet korakov razdalje eden od drugega! Spuščamo se preko čistine še bolj previdno. Ce bi bili podnevi tod, bi nas Nemci s svoje postojanke igraje podrlji druveci za drugim kakor tarče.

V popelnji tišini dospemo v po-

žgano vas tik nad cesto. Bele vode se ji menda pravi. Komaj smo se ustavili in zvrstili v četverored, že v bližini nekje od jedne strele, drugi, tretji. Mitraljezki ogenj sklenjenih rafalov. Nekateri se sklonijo začuden, češ, ali so nas morda zapazili. Nemci mečejo svetlobne naboje daleč preko nas, daleč vstran. Človek bi dejal, da je kar lepo opazovati potovanje takšnih svetlih krogelj skozi noč. Povedali so nam, da naša patrola iz varne daljava izizza Nemce v njihovi postojanki ter s tem odvrača njihovo pozornost od nas, kjer se brigada že spušča po strmem bregu naravnost na cesto. Streljenja postaja vedno živahnejše, tudi kakšna dumdumka zablodi v našo bližino in z rezkim pokom eksplodira kje v vejevu. Nemci streljajo menda iz strahu kar na vse strani, ne da bi nam mogli škodovati. Hitro naprej! priganjajo komandanti in komisarji, ki razpostavljeni na odprtih mestih nadzorujejo potek prehoda. V največji naglici jo ubiram preko strmine; tišina zdaj ni več potrebna. Prva in poglavito je, da zdaj čimprej prečkamo cesto. Še skok ali dva, in sprejme nas široko belo cestišče, po katerem smo še pred nekaj dnevi marširali brez vsake skrbi. Ta bi bila lepa, če bi nas zdaj založili nemški tanki, uide nekomu beseda. Pa brez potrebe. Preden bi tanki prišli do nas, bi se morali prej seznaniti z našo zaseljo. Sicer pa smo itak zavarovani na vseh straneh s svojim lastnim orožjem. Ne bi bilo to naše prvo, ni ti ne poslednje srečanje s sovražnikom.

Zdaj pa le še nekaj sto metrov kar po sredi ceste. Kolona maršira strnjeno in naglo. Imenitna reč tolje, korakati v kilometerski koloni sredi velike ceste in se vspenjamo v neposredni bližini nemške postojanke. Ze zavijemo v hrib, že nas ovija meglena plast, ki je prav tačas legla na dolino. Na našo srečo, kajti nenadoma razsvetli cestišče in velik del doline močna luč reflektoria. Oglase se nemške strojnice. Zavohali so nas, toda prepozno. Že nas je skrila meglja, že iščinjam v neprodirno gozdro senco vrh brega.

"Ali je še kdo naših v dolini?" vprašujejo komandantje. Prisooe kurir in javlja: "Nikogar ni več, vse so na varnem. Nas zaseda je potokla nemško patrilo, ki je peš priracala za nami. "Zdaj nas podravlja v slovo še nekaj težkih min iz postojanke, ki pa se razpolože daleč proč. Vedro nadaljuje brigada svoj pot in svoj pohod po novih potih v nove borbe..."

KROJAČNICA
Stanislav Maurič
Veika izbira modernih oblek
★
Trelles 2642 U. T. 59-1232

KROJAČNICA
★
FRANC MELINC
★
Paz Soldan 4844 U. T. 59-1356

MEHANIČNA DELAVNICA
Anton Kline
★
Tinogasta 4386-88 U. T. 50-5750

TRGOVINA Z ŽELEZNINO

Zaloga raznovrstnih barv in firnežev

KAZIMIR SIRK

G A O N A 2 3 6 9

B A Z A R

CENE ZMERNE

U. T. 59-1118

PLANOS - CALCULOS
HORMIGON ARMADO
CONSTRUCCIONES

Pedro Morán 5130 U. T. 50-7186
Esc. Lope de Vega 2802 50-5995



RECREO "EUROPA"

Lastnika brata ROVTAN

RIO CARAPACHAY

TIGRE, F.C.C.A.

U. T. 749-583

PRVOVRSTNI HOTEL
z najboljšo KAVARNO in RESTAVRACIJO

Prevoz s postaje TIGRE, F.C.C.A. do Recrea
in nazaj, odrasli \$ 1.—, otroci \$ 0.50

Keglišče, velika plesna dvorana. Prostor za PIK-NIK

PRAVICA

Editedo por las Sociedades D.K.D. Lj. Oder, S.V. D. I. Cankar y Agr. Yug. Libre - Com. Esloveno.

LA SITUACION DE LA INFANCIA EN YUGOESLAVIA

EXTRACTO DEL INFORME PRESENTADO EN SEPTIEMBRE DE 1945 POR EL DR. MARC OLTRAMARE

El número de niños y adolescentes brutalmente exterminados por las fuerzas de ocupación es estimado en 450.000. Otros 400.000 niños han muerto durante los cuatro años de guerra por los cuales ha atravesado Yugoslavia.

Existen actualmente 88.000 huérfanos de padre y madre, para los cuales se requieren 450 hogares. A esta cifra es necesario agregar la de 485.000 que han perdido a uno de sus padres, y la de 658.000 cuyos padres viven aún pero que, debido a la situación económica en la cual se encuentran, no pueden ni alimentar ni vestir a sus hijos sin recibir alguna ayuda. Por lo tanto, existen actualmente en Yugoslavia 1.231.000 niños, cuya suerte depende de la ayuda que les pueda ser prestada desde el exterior.

La tuberculosis así como las enfermedades infecciosas (de la piel y disentería) han aumentado sobremodo entre los niños. Las autoridades gubernamentales y la Cruz Roja Yugoslava han encarado esta enorme tarea con valor y decisión, llegando a asegurar albergue y a un mínimo esencial de alimentos para estos miles de huérfanos, a pesar de la difícil situación económica por la que atraviesa el país. Sin embargo, la terrible escasez de materias primas hace que la ayuda internacional sea indispensable.

Se necesita con urgencia los siguientes artículos:

Ropas — calzado — sábanas — almohadas — ajuares de bebés — utensilios de cocina — loza — cubiertos — frazadas — medicamentos — chocolate — leche — queso — vitaminas.

Dada la escasez de ropa de cama, es frecuente que los niños tengan que dormir de tres por cama, lo cual dadas las enfermedades contagiosas de que sufren muchos de ellos, constituye un grave problema de higiene. Es difícil disponer de más de una cuchara y un plato por cada cuatro niños.

Se priporoča rojakom
dobro znana ČEVLJARNICA
Delo solidno

L. Branković
MORLOTE 138 La Paternal

L. ROJIC
TRGOVINA JESTVIN
TRES ARROYOS 1600
U. T. 59-2153

Bar in RESTAURANT "MIRAMAR"
PARRILLA - PRVOVRSTNA KUHINJA - KEGLIŠČE

J. LAIT
★
Avda. Fco. BEIRO 5294 U. T. 50-4300

Vsem cenjenim rojakom SE PRIPOROČA, DOBRO POZNANA

Krojačica v Villa Devoto
LEOPOLD UŠAJ

Avda. Fco. BEIRO 5380 U. T. 50-4542

Trgovina čevljev nudi izbiro povrtnih čevljev vseh vrst po res ugodnih cenah.

ŠOLSKE POTREBŠCINE

ALBERT BELTRAM
★
DONATO ALVAREZ 2288 LA PATERNAL

Kadar se misliš preseliti poslužise PREVOZNEGA PODJETJA

ANTON BLAŽINA

PREVAŽANJE PO MESTU IN NA DEŽELO

TRIUNVIRATO 2789 U. T. 54-0257

NAŠI INTERNIRANCI IN VOJNI UJETNIKI

Jerončič Alojz, Kostanjevica; Klančič Izidor, Podgora, Gorica; Delan Jože, Kobarid; Kodrič Mišo, Trst; Debeljak Srečko, Gorica; Dominko Joško, Gorica; Fatur Anton, Bistrica; Gabrijelčič Štefan, Kanal Gorica.

Iz Salzburga so odpotovali proti domu sledeči vojni ujetniki: Vondina Emil, 1912, Idrija; Palik Emil, 1895, Velike Zabljke, Gorica; Iz Teplitz - Schoenaua so odpotovali 28.5.1945 sledeči interniranci: Bartos Stanko, Postojna; Pošega Bogomir, Postojna; Jug Milan, 1901, Col pri Vipavi.

V ameriškem taborišču Glasenbachu so:

Abraham Albin, 1913, Škrbina, Trst; Abram Jože, 1905, Škrbina, Trst; Biziak Franjo, 1892, Rihemberk, Gorica; Drožina Franc, 1893 Boriana, Reka; Debeljak Anton, 1913, Postojna; Gergol Anton, 1895, Materija, Reka; Dobrinja Lovro, 1908, Marezige, Pola; Furjan Ivan, 1900, Škrbina, Trst; Furlanič Ignac, 1921, Koner, Trst; Klementi Jakob, 1897, Predjama, Trst; Karaza Aloiz, 1919, Števerjan, Gorica; Jagodnik Alojz, 1924, Bistrica, Reka; Konestabo Viktor, 1910, Prerarie, Reka; Kaluža Ivan, 1906, Nerin, Trst; Kobal Dominik, 1895, Planina, Gorica; Kljun Jože, 1922, Podgrad, Trst; Ludvig Stanko, 1897, Gaber, Reka; Milanič Anton, 1900, Klanci, Gorica; Mahne Ivan, 1908, Tatrev, Trst; Majcen Ivan, 1925, Vrtenigla, Pula; Oblak Franc, 1900, Trst; Ostrouška Emilj, 1899, Salež, Trst; Požar Ivan, 1903, Nova Šušica, Trst; Šabec Alojz, 1906, Rocol, Trst; Strijan Franc, 1906, Materija, Trst; Švab Roman, 1912, Sv. Križ, Trst; Sever Ivan, 1900, Huje, Reka; Sedmak Rihard, 1897 Sv. Križ, Trst; Sedmak Franc, 1896, Sv. Križ, Trst; Sturm Franc, 1910, Postojna; Tomazič Avgust, 1915, Kujak, Reka; Trebec Karel, 1911, Sežana, Trst; Žizman Feliks, 1894, Vogrško, Gorica; Žerjal Bernard, 1909, Gabrovica, Gorica.

Iz Salzburga so odpotovali 25.5.1945: Curk Anton, 1920, Ajdovščina; Guštin Marija, 1903, Trst; Košuta Rudolf, 1907, Sv. Križ, Trst; Sedmak Angel, 1908, Sv. Križ, Trst; Udovič Alojz, 1921, Trst.

V Kemptenu, Koternu in Dachau so: Baričevič Giuseppe, 1895, Pula; Rutar Karlo, 1916, Tolman, Mrak Anton, 1919, Dobravlje; Rus Anton, 1907, Ilirska Bistrica.

V taborišču Sachsenhausenu so bile internirane:

Brezan, Gorica; Česnik, Gorica; Olivio Nina, Gorica; Kogol Dani-

FRANC ŠTEKAR
Stavbinski podjetnik

★
Ramón L. Falcón 6371
U. T. 64-3084

Josip Hlača

Mehanična delavnica

Villa Real 140 José Ingenieros
U. T. 757-640

ca, Gorica; Kogoj Adela, Gorica; Paganelli Ela, Gorica.

V taborišču Ravensbruecku so: Bubnič Zora, 1922, Podstanje, Ilirska Bistrica; Cepar Marija, 1900, Laze, Ajdovščina, Erzen Šteanija, 1913, Jelični vrh, Idrija; Gartner Justina, 1894, Ajdovščina; Kosmač Marija, 1895, Goče, Vipava; Krastik Antonija, 1899, Trst, Via Castagneto 122; Pertot Vlasta, 1922, Št. Peter, Gorica; Pregar Milka, 1930, Trst; Premač Marija, 1924, Vinkuran, Istra; Rižnar Julija, 1889, Volčje, Tolmin; Zbogar Alma, 1926, Vajendol, Gorica; Žigon Pierina, 1910 Renče, Gorica; Deskovič, 1918, Istra.

Dr. CONSTANTINO VELJANOVICH
Sala especial para tratamientos del reumatismo y sala de Cirugía
Atiende:
Lunes - Miércoles - Viernes
pedir hora por teléfono.
Defensa 1155 U. T. 34-5319

Jekše Ektor
MIZARSKA DELAVNICA

★
Dr. Luis Belaustegui 4466
U. T. 67-3621

RESTAURACIJA
"PRI ŠKODNIKU"
KROGLIŠČE IN KEGLIŠČE
Jožef Škodnik
Añasco 2652 U. T. 59-8995

TRGOVINA JESTVIN
Oton Turel
ANDRES LAMAS 1265
U. T. 59-1892

Edini slovenski stavbenik v Saavedri
Vam je na razpolago za načrte, betonske proračune in firmo

Andrej Božič in Sin
Tehnični konstruktor
DONADO 4876 U. T. 70-6112

Elegantne obleke po najnovejšem
kroju, si lahko nabavite pri
Krojačici "GORICA"
Frane Leban

WARNES 2191

PIVARNA
KROGLIŠČE in KEGLIŠČE
DJURO KOVAC
Sveže Pivo
★

WARNES 2113 La Paternal

Ferdinand Cotič
Trgovina z železnino
★
Lope de Vega 2989
U. T. 50-1838